

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Sitzung vom Nr. 1168
29/12/2023 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Waltraud Deeg
Giuliano Vettorato
Daniel Alfreider
Philipp Achammer
Massimo Bessone
Maria Hochgruber Kuenzer
Arnold Schuler

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Änderung der Kriterien zur Festlegung der
Gebühren zur Nutzung öffentlicher
Gewässer

Oggetto:

Modifiche ai criteri per la determinazione
dei canoni idrici per l'utilizzo di acque
pubbliche

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

29.11

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Das Landesgesetz vom 17. Oktober 2019, Nr. 10, legt die Bestimmungen im Bereich Wassergebühren für die Nutzung öffentlicher Gewässer in Umsetzung der Richtlinie 2000/60/EG fest. In Artikel 11 ist festgelegt, dass die Landesregierung die Höhe der Wassergebühren, die Berechnungskriterien, und allfällige Befreiungen für die Nutzungen festlegt.

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 938 vom 13. Dezember 2022, wurden die Richtlinien zur Festlegung der Gebühren zur Nutzung öffentlicher Gewässer genehmigt.

Aufgrund der in oben genanntem Beschluss fehlenden Bezugnahme bei der Mitteilung des Bestehens der Voraussetzungen für die Gebührenbefreiung im Falle von Anlagen, deren Wasserleitungen oder Übergabepunkte aus anderen Anlagen zur Gänze über 1.060 Meter Meereshöhe liegen und zumindest 95 % an Wiesen- oder Ackerfutterbauflächen versorgen, kann es zu Missverständnissen kommen. Es ist daher nötig, die Eigenerklärung gemäß Artikel 10 Absatz 1 auch in diesem Fall anzuwenden.

Bei der Mitteilung des Gebührenerlasses für das Jahr 2024 konnten, infolge der stattfindenden Ernte, zahlreiche Landwirte die Mitteilungen nicht innerhalb 15. November 2023 entsenden, weshalb ein Aufschub bis zum 15. Februar 2024 erforderlich ist.

Die Änderungen der „Kriterien zur Festlegung der Gebühren zur Nutzung öffentlicher Gewässer“ haben keine Auswirkungen auf die Einnahmeprognosen des Kapitels E03100.1470 des Verwaltungshaushaltes 2023-2025.

Der Rat der Gemeinden hat mit Schreiben vom 18.12.2023 (Prot. Nr. 989286) eine positive Stellungnahme zum Vorschlag der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz abgegeben.

Dies vorausgeschickt,

beschließt

DIE LANDESREGIERUNG

La legge provinciale 17 ottobre 2019, n. 10, stabilisce le disposizioni nell'ambito dei canoni idrici per l'utilizzazione delle acque pubbliche in recepimento della direttiva 2000/60/CE. All'articolo 11 si prevede che la Giunta provinciale stabilisca l'ammontare dei canoni idrici, i criteri di calcolo ed eventuali esenzioni per gli utilizzi.

Con la deliberazione della Giunta provinciale n. 938 del 13 dicembre 2022 sono stati approvati i criteri per la determinazione dei canoni idrici per l'utilizzo di acque pubbliche.

A causa del mancato riferimento nella sopra citata delibera alla comunicazione della sussistenza delle condizioni per l'esenzione del canone in caso di impianti la cui totalità delle derivazioni o punti di consegna da altri impianti è collocata al di sopra dei 1.060 metri sul livello del mare e che approvvigionano almeno il 95 % di superfici destinate a prato o foraggiere avicendate si possono verificare fraintendimenti. È quindi necessario applicare l'autodichiarazione di cui all'articolo 10 comma 1 anche in questo caso.

Nel comunicare la richiesta di riduzione del canone per l'anno 2024, molti agricoltori non sono stati in grado di inviare le comunicazioni entro il 15 novembre 2023 a causa della raccolta in corso, per cui è necessario un rinvio del termine al 15 febbraio 2024.

Le modifiche dei "Criteri per la determinazione dei canoni idrici per l'utilizzo di acque pubbliche" non hanno effetto sulle previsioni di entrata del capitolo E03100.1470 del bilancio finanziario gestionale 2023-2025.

Con lettera datata 18.12.2023 (prot. n. 989286) il Consiglio dei Comuni ha espresso parere positivo in merito alla proposta dell'Agenzia per l'ambiente e la tutela del clima.

Ciò premesso,

LA GIUNTA PROVINCIALE

delibera

einstimmig in gesetzmäßiger Weise,

a) folgende Änderungen an den „*Kriterien zur Festlegung der Gebühren zur Nutzung öffentlicher Gewässer*“ laut Anlage A zum Beschluss der Landesregierung Nr. 938 vom 13. Dezember 2022 zu genehmigen:

1. In Artikel 10, Absatz 1 wird der erste Satz wie folgt ersetzt: „Das Bestehen der Voraussetzungen gemäß Artikel 5 Absätze 2, 3, 5 und 6 sowie Artikel 9 Absätze 4 und 5 für die Anwendung der Gebührenerlässe muss aus den Eigenerklärungen der Konzessionäre hervorgehen.“.

2. In Artikel 14 wird nach Absatz 2 folgender Absatz 3 hinzugefügt:

„3. In Abweichung zur Bestimmung laut Artikel 10 Absatz 2 muss, für die Anwendung des Gebührenerlasses laut Artikel 5 Absätze 2, 3, 5 und 6 im Jahr 2024, die diesbezügliche Mitteilung innerhalb 15. Februar 2024 erfolgen.“.

Dieser Beschluss wird gemäß Artikel 28 Absatz 1 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung, im Amtsblatt der Region veröffentlicht, da die entsprechende Maßnahme die Allgemeinheit betrifft.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

a voti unanimi legalmente espressi

a) di approvare le seguenti modifiche ai “*Criteri per la determinazione dei canoni idrici per l'utilizzo di acque pubbliche*” di cui all'Allegato A della deliberazione della Giunta provinciale n. 938 del 13 dicembre 2022:

1. All'articolo 10, comma 1 il primo periodo viene così sostituito: “La sussistenza delle condizioni di cui all'articolo 5, commi 2, 3, 5 e 6 nonché all'articolo 9, commi 4 e 5, deve risultare da un'autocertificazione dei concessionari.”.

2. All'articolo 14, dopo il comma 2, è inserito il seguente comma 3:

“3. In deroga a quanto disposto all'articolo 10 comma 2, per l'applicazione nell'anno 2024 della riduzione del canone di cui all'articolo 5, commi 2, 3, 5 e 6, la relativa comunicazione deve avvenire entro il 15 febbraio 2024.”

La presente deliberazione sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione, ai sensi dell'articolo 28, comma 1, della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, e successive modifiche, in quanto trattasi di un atto che interessa la generalità.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93 e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	LAMPIS ANTONIO	20/12/2023 13:57:31
Der Abteilungsdirektor / Il Direttore di ripartizione	RUFFINI FLAVIO	18/12/2023 16:51:54
Der Amtsdirektor / Il Direttore d'ufficio	SENONER THOMAS	18/12/2023 16:39:10

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

Dieser Beschluss sieht keine Feststellung von Einnahmen vor. / La presente delibera non dà luogo ad accertamento di entrate.

zweckgebunden		impegnato
als Einnahmen ermittelt		accertato in entrata
auf Kapitel		sul capitolo
Vorgang		operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben

Il Direttore dell'Ufficio spese

Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht

Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria

Der Direktor des Amtes für Einnahmen

20/12/2023 18:46:54
CASTLUNGER LUDWIG

Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original

Per copia conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

29/12/2023

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

29/12/2023

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

29/12/2023

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma